



Mediterranean Shipping Company (Shanghai) Limited

利胜地中海航运 (上海) 有限公司

TEL: (86-21) 6104 3333 (general) [www.msc.com](http://www.msc.com)

26th Floor, Shanghai Ruiheng Int'l Tower, 248 Yangshupu Road, 200082, Shanghai

Weekly Vessel Arrangement - US & Canada - Week 39,2020

Version: 7.0

Update: 21/Sep

Week	Service	Vessel Name	Voy	Terminal	Shanghai							NVOCC own AMS Filing / NVOCC自行发送AMS			Served Region & Transit Time (Days)
					Booking Start	C/L Cut	S/I Cut	Closing & E-VGM Cut	ETA	ETD	Proforma Departure	Vessel/Voyage for AMS Filing	Flag	Deadline	
周数	航线	船名	航次	挂靠码头	订舱开始	箱号截止	提单截止	截止时间 & E-VGM 截止时间	预计到港	预计离港	标准离港日	NVOCC发送AMS的船名	Lyods Number	截止时间	航程及转运时间 (天)
39	Jaguar	MSC LAURENCE	QL038N	YS3	13-Sep	24-Sep 18:00	24-Sep 18:00	25-Sep 22:00	26-Sep	27-Sep	27-Sep	MSC LAURENCE 038N	PANAMA 9467419	24-Sep 18:00	USWC: Long beach(14)-Oakland (20) 177Q
39	Orient	MAERSK ALTAIR	2005E	YS3	11-Sep	22-Sep 18:00	22-Sep 18:00	23-Sep 22:00	24-Sep	25-Sep	25-Sep	MAERSK ALTAIR 2005E	SINGAPORE 9342499	22-Sep 18:00	USWC: Long beach(18)-Oakland (23) 177Q
39	SANTANA	MSC AZOV	UX039A	YS4	8-Sep	21-Sep 18:00	21-Sep 18:00	22-Sep 22:00	23-Sep	24-Sep	24-Sep	MSC AZOV 039A	MALTA 9605255	21-Sep 18:00	USWC: Los Angeles (14) 177Q-VANCOUVER(22)177U
39	Eagle	MAERSK SINGAPORE	038N	YS3	11-Sep	24-Sep 11:00	24-Sep 11:00	25-Sep 22:00	26-Sep	27-Sep	27-Sep	MAERSK SINGAPORE 038N	SINGAPORE 9308649	24-Sep 11:00	Canada/USWC:VANCOUVER (13)-SEATTLE (18)-177U
39	Rose	MALIAKOS	2007E	WGQ2	7-Sep	18-Sep 17:00	18-Sep 17:00	21-Sep 8:00	21-Sep	22-Sep	22-Sep	MALIAKOS 2007E	LIBERIA 9464247	18-Sep 17:00	Canada/USWC:VANCOUVER (14)-SEATTLE(17)-PORTLAND(19) 177U
39	Maple	NORTHERN JAMBOREE	UM038N	YS3	9-Sep	19-Sep 12:00	19-Sep 12:00	21-Sep 16:00	22-Sep	23-Sep	23-Sep	NORTHERN JAMBOREE 038N	PORTUGAL 9450363	19-Sep 12:00	Canada/USWC: PRINCE RUPERT(13) -Vancouver (18) , 177U
39	Empire	MAERSK YUKON	038E	YS3	7-Sep	21-Sep 22:00	21-Sep 22:00	23-Sep 10:00	23-Sep	24-Sep	24-Sep	MAERSK YUKON 038E	SINGAPORE 9398436	21-Sep 22:00	USEC: New York(27) - Norfolk(31) -BALTIMORE(33) 177P ; Tampa (36) via Busan
39	Amberjack	CAPE KORTIA	5E	YS3	7-Sep	21-Sep 9:30	21-Sep 9:30	22-Sep 18:00	23-Sep	24-Sep	24-Sep	CAPE KORTIA 5E	MALTA 9727613	21-Sep 9:30	USEC: Savannah(28) - Charleston(30) - Wilmington (31)- Jacksonville (33), 177P
39	Lone Star	SM SHANGHAI	039E	WGQ4	6-Sep	20-Sep 12:00	20-Sep 12:00	21-Sep 22:00	22-Sep	23-Sep	23-Sep	SM SHANGHAI 039E	LIBERIA 9312779	20-Sep 12:00	USEC: Houston(29) - New Orleans (32) - Mobile(34) - Miami (36) 177P - Freeport (38) 177W;
39	Emerald	CEZANNE	038E	YS3	8-Sep	19-Sep 18:00	19-Sep 18:00	20-Sep 22:00	21-Sep	22-Sep	22-Sep	CEZANNE 038E	SINGAPORE 9697416	19-Sep 18:00	USEC: Savannah(27) - Norfolk(31) - Charleston(34) -New York(36), 177P Accept cargoes to Philadelphia via CRISTOBAL (EMERALD -2 service)
39	Emerald-x	AGIOS DIMITRIOS	XZ038E	YS3	8-Sep	21-Sep 18:00	21-Sep 18:00	23-Sep 17:00	24-Sep	24-Sep	24-Sep	AGIOS DIMITRIOS 038E	LIBERIA 9349605	21-Sep 18:00	USEC: Houston(26) - SAVANNAH (31) - NORFOLK(34), 177P
39	Silk	<b>MOSCOW MAERSK</b>	<b>039A</b>	YS3	5-Sep	<b>TBN</b>	<b>TBN</b>	<b>TBN</b>	<b>TBN</b>	<b>TBN</b>	26-Sep				Accept cargoes(177P) to Boston via Bremerhaven. <b>All cargoes will T/S at TANJUNG PELEPAS. CY-IN CODE MYPKG.</b>
39	Lion	Maersk Enshi	039W	YS3	5-Sep	23-Sep 0:01	23-Sep 0:01	24-Sep 12:00	25-Sep	26-Sep	26-Sep				Accept cargoes(177P) to Montreal via Sines. CY-IN code: PTSIE;
39	Shogun	<b>MOSCOW MAERSK</b>	<b>039A</b>	<b>YS3</b>	<b>9-Sep</b>	<b>TBN</b>	<b>TBN</b>	<b>TBN</b>	<b>TBN</b>	<b>TBN</b>	<b>26-Sep</b>				Accept cargoes(177P) to Montreal via Colombo . <b>All cargoes will T/S at TANJUNG PELEPAS. CY-IN CODE VNVUT.</b>

Remarks:

- Above information about 2nd intended vessel details and ETA destination are for reference only and subject to changes with/without prior notice. Please follow "CY-In code list" to arrange correct booking service for each POD, except "special routing".
- C/L Cut (AMS/ENS not required if no deadline indicated in this column): Shipper / booking agent shall provide C/L within deadline for carrier's ENS declaration. In case of any later submission request due to vessel delay, we will review case by case subject to the operational feasibility.
- S/I Cut: Shipper / booking agents shall provide S/I within deadline as standard requirement.
- Equipment free time is 9 calendar days (calculate from the date of empty picking up till "Proforma Departure" announced in this notice) for 20DV/40DV/40HQ. Please visit MSC website to get more detailed tariff.
- Cy-in time is usually 5days prior to Pro-forma ETD. It is subject to change without prior notice based on port authority's arrangement. Please ensure to double check on terminal website before laden gate-in to avoid unnecessary loss.
- It will be subject to carrier's decision to load onboard or not and stow under option for the later coming container (Laden gate-in or Customs releasing after closing time).
- Please ensure to declare correct cy-in code on both paper CLP and E-CLP as per our latest Cy-In code list (except Special Routing or Optional Space containers), which is updated to you by email or published on LINDO website.
- Shipper/booking agent shall be responsible for all extra penalty, restow or tranship costs incurred due to wrong declaration on cy-in code or weight (both cargo and gross weight) information. Please visit terminal website to check whether information is correctly declared or not.
- VGM Cut is applicable for submission via E-channels. In case of manual submission, cut time is 48hours before pro-forma ETA. Please contact Customer Service team to get detailed deadline.

注意事项:

- 上述中转及到港时间信息仅作参考, 请以最新船期为准. 除注明"Special Routing"外, 请按照进港代码一览表正确安排各个港口的订舱航线.
- 箱号截止: (如没有标注截止时间, 则说明该航线不需要发送AMS/ENS); 货主订舱代理须于截止前将按规定提交箱号. 如因船期延误要求超时发送, 我司将视实际操作可行性决定接受与否.
- 提单截止: 货主/订舱代理须于截止前按规定发送提单样本.
- 一般货柜 (20DV/40DV/40HQ) 的免费用箱期为9天 (自提箱日开始计算, 至本通知的标准离港日, 包括节假日). 如需更多关于滞箱费的费率, 请访问我司网站.
- 进箱开始一般为预计离港日前5天. 根据实际情况, 港区可能随时更改进箱时间. 为避免损失, 请务必参考港区官方网站安排进箱.
- 如货柜交付至现场时间或海关放行时间晚于截止时间, 我司将根据实际情况决定放行与否及装卸位置.
- 除"Special Routing"或选港舱位外, 请参阅最新公布的进港代码一览表 (通过电子邮件发送或公布在联东船代网站) 填制纸质装箱单 (Container-Load-Plan) 及预录电子装箱单 (E-CLP).
- 货主订舱代理须将进港单上的进港代码和重量 (包括货重和皮重) 的填制或录录载而造成的额外罚金、翻舱、中转费用, 可访问港区官方网站查询填制及预录正确与否.
- VGM截止时间, 仅针对通过电子渠道提交VGM的货柜; 如需手工提交VGM, 截止时间为标准到港日前48小时 (请与客户服务部联系获取具体信息).